

# Lane Early Learning Alliance

3171 Gateway Loop  
Springfield, OR 97477  
tel 541.741.6000  
fax 541.726.4150

earlylearningalliance.org



## GOVERNANCE CONSORTIUM

MARIAN BLANKENSHIP  
PacificSource Health Plans

RETA DOLAND  
Oakridge School District

NOREEN J. DUNNELLS  
United Way of Lane County

DEBI FARR  
Trillium Community Health Plan

KAREN GAFFNEY  
Lane County

TINA GUTIEREZ-SCHMICH  
Bethel School District

TODD HAMILTON  
Springfield Public Schools

CHERYL HENDERSON  
Lane Community College

THEYA JOSLIN  
Quality Care Connections

JOHN LIVELY  
Oregon State Representative

RENEE LOVE  
Parent Representative

JENNY MENDOZA  
Early Learning Stakeholders  
Eugene Suzuki Music Academy

JUDY NEWMAN  
Early Childhood CARES

CHRIS PARRA  
Bethel School District

DARCY PHILLIPS  
Cornerstone Community Housing

JOHN RADICH  
Department of Human Services

GEORGE RUSSELL  
Community Leader

LISE SCHELLMAN  
Early Learning Stakeholders  
Pearl Buck Center

TONY SCURTO  
Lane Education Service District

HEATH SNYDER  
Parent Representative

ANNIE SOTO  
Head Start of Lane County

JOHN STAPLETON  
Pivot Architecture

JOCELYN WARREN  
Lane County

Lane Early Learning Alliance / *Alianza para el Aprendizaje Temprano*  
Parent Advisory Council / *Consejo Asesor de Padres de Familia*  
August 20, 2020 / *20 de agosto, 2020*  
1:00 – 2:30 pm  
Via Zoom Meeting

### Notes

#### 1. Welcome & Introductions

##### *Bienvenida y presentaciones*

- Huge thanks to Annie for jumping in to interpret!
- *¡Muchísimas gracias a Annie por interpretar al momento!*

#### 2. Get to know who's in the Zoom Room

##### *Conozca a las personas presentes en esta conferencia por Zoom*

Results of poll:

##### *Resultados de la encuesta:*

- Most are here to work on making the community better
- *La mayoría esta aquí para trabajar en mejorar la comunidad*
- Most have 2 kids
- *La mayoría tiene dos hijos*
- Most have 4-5 y/o or 13-17 y/o
- *La mayoría tiene de 4 a 5 años o de 13 a 17 y/o también tiene*
- Dogs, cats, and no pets are most common pets
- *Perros, gatos o ninguno son las mascotas más comunes*
- Some have Family/Friend support close by, for others their nearest Family is in another country
- *Algunos tienen el apoyo de la familia o amistades cerca, y otros tienen la familia más cercana en otro país*

#### 3. Group Agreements

##### *Acuerdos de grupo*

- Moved to next meeting
- *Cambiarse a la siguiente reunión*

#### 4. Purpose of the Parent Advisory Council & Introduction to the Lane Early Learning Alliance

##### *Propósito del Consejo Asesor de Padres de Familia e Introducción al Lane Early Learning Alliance o Alianza para el Aprendizaje Temprano*

- First meeting! Wanted to bring parents together to center your voices in our work.
- *¡Primera reunión! Se deseaba unir a los padres para centralizar sus voces en nuestro trabajo.*
- The ELA is 1 of 16 [early learning hubs in Oregon](#). Our job is to coordinate and align the system that surrounds children and families in Lane Co.
- *ELA es 1 de 16 [centros de aprendizaje temprano en Oregon](#). Nuestra labor es la de coordinar y alinear el sistema que rodea a los niños y las familias de Lane Co.*
- We receive state funding to invest in the community for family support, child care, and school readiness. We want you as parents to help inform our decision making about how programs are working/not working.
- *Recibimos fondos estatales para invertir en la comunidad para apoyar a las familias, para el cuidado infantil, y la preparación escolar. Deseamos que Uds. los padres de familia, nos ayuden a informar nuestras decisiones referentes a si los programas están funcionando o no.*
- We have a governing council that is the decision making body, and we want to take your voices, issues, challenges, and successes, and tell the governing board what's going on so they can use that feedback to make decisions.
- *Tenemos un Consejo directivo que es el órgano de la toma de decisiones, y queremos escuchar sus opiniones, problemas, desafíos y éxitos, y comunicar al consejo lo que está sucediendo para que puedan usar esa retroalimentación al tomar decisiones.*
- We have one representative in this group, Renee, that also sits on the governing body, and we want to add more voices to hers.

- *Contamos con un representante en este grupo, Renee, que también es parte de la junta de gobierno, y queremos añadir más voces a las de ella.*
- The governing council members are very interested in your feedback, thoughts, and experiences.
- *Los miembros del Consejo directivo están muy interesados en sus opiniones, comentarios y experiencias*
- There's a lot of freedom for you all to decide how you want this group to function and be. This group is for you, please share your thoughts and priorities.
- *Hay mucha libertad para que todos Uds. decidan la manera en que quieren que este grupo sea y funcione.*

**5. Group discussion:** what programs/services/supports/systems have parents interacted with? Which were positive experiences, which were negative?

*Discusión de grupo: ¿Con qué tipo de programas, servicios, apoyos y sistemas han interactuado los padres de familia? ¿Cuáles experiencias resultaron positivas y cuáles resultaron negativas?*

- Used [Head Start](#) for older children, able to access more support when they were young. Now with 3 year old doesn't qualify for many of the same programs due to being over income, but still can't afford high quality child care, other services. "zero access to anything. My son is 3.5 and he has never been in preschool or daycare."
- *Con [Head Start](#) para los niños más grandes, pudieron acceder a más apoyo cuando eran pequeños. Ahora, con 3 años de edad, no califica para muchos de los mismos programas debido a que tienen más de ingresos, pero aún no pueden pagar el cuidado de buena calidad para los niños y otros servicios. "Acceso nulo a todo. Mi hijo tiene 3 y medio y nunca ha estado en el preescolar o la guardería".*
- Don't qualify for Head Start or [Preschool Promise](#), but were able to access a preschool kit from a provider. Doing [KITS Program](#) online, which is different than expected but still good. Qualify for some things under expanded income, but still unsure what it will mean for her family.

- *No califica para Head Start or [Preschool Promise](#), pero pudieron acceder a un kit preescolar de un proveedor. Están haciendo el [KITS Program](#) en línea, que es diferente de lo que esperaban pero es bueno. Califican para algunas cosas bajo ingresos expandidos, pero aún no está segura de lo que significará para su familia.*
- 6 year old son, rent/housing so outrageous that her family lives in a travel trailer. Considered homeless, so able to access some services, including Head Start. Also work for HS! Have utilized Family Connections (now [Quality Care Connections](#)) to find a day care provider, good experience. Now son is doing Willamalane free parks program. Trying to work from home with kids is hard!
- *Hijo varón de 6 años, el cobro por la renta y la vivienda es tan ridículo que su familia vive en un carrocasa. Está considerado sin hogar, por lo que puede acceder a algunos servicios, incluyendo Head Start. ¡También trabaja para HS! He utilizado Family Connections (ahora [Quality Care Connections](#)) para encontrar un proveedor de cuidado diurno, buena experiencia. Ahora el hijo está haciendo el programa de parques gratuitos de Willamalane. ¡Tratar de trabajar desde la casa con niños es difícil!*
- 3 kids, 2 teenagers. Didn't qualify for free day care or other assistance when kids were young. Used the library and their programs, we need more programs for families. Many challenges due to covid, everyone is trying their best to be safe.
- *3 pequeños y dos adolescentes. No calificamos para la guardería gratuita u otro tipo de asistencia cuando los niños estaban chicos. Utilicé la biblioteca y sus programas, necesitamos más programas para las familias. Muchos retos debido al covid, todos están tratando lo mejor que pueden para mantenerse saludables.*
- Moved from Texas when son was 4, had many services there. Used 4J meals programs, library, and Artie the Art Bus.
- *Se mudaron de Texas cuando su hijo tenía 4 años, tenían muchos servicios allí. Usamos programas de comidas de 4J, biblioteca y Artie the Art Bus.*
- Great experience with Head Start. 4 children, and it was helpful for social skills, it was a great experience.

- *Una gran experiencia en Head Start. 4 niños, fue útil para las habilidades sociales, fue una gran experiencia.*
- Moved here about 1.5 years ago from California. Oldest is 5, incoming Kinder. Utilized library system here, but haven't had much time to explore anything else before things closed down due to Covid. Doing KITS program, pleasantly surprised that the parent group has been good
- *Nos cambiamos aquí de California hace un año y medio. El mayor tiene 5 años, entrará al kínder. Utilizamos la biblioteca aquí, pero no tuvimos mucho tiempo para explorar otras cosas antes de que se cerraran los lugares debido al Covid.*
- Experience in Oregon has been a challenge. Moved here 5 years ago from Miami. A wonderful community and many resources, but not as much for the Hispanic community. The libraries need more Spanish language books. Families are concerned when Spanish is their first language, need more services for these families. Here to be that voice for those families and advocate for them.
- *La experiencia en Oregón ha sido un reto. Nos cambiamos aquí de Miami. Una comunidad maravillosa y muchos recursos pero no muchos para la comunidad hispana. las bibliotecas necesitan más libros en español. las familias se preocupan cuando o el español es su lengua madre, se necesitan más servicios para estas familias. Aquí estoy para darle voz a esas familias y para abogar por ellas.*
- Used Head Start, qualified despite being over income due to my husband being on disability. Great for daughter to have a place to go, be around peers. On the Head Start policy council. Also uses library and [Dolly Parton Imagination Library program](#).
- *Usó Head Start, calificaron a pesar de tener más ingresos debido a que su esposo tiene una discapacidad. Es genial para que la hija tenga un lugar adonde ir, y esté rodeada de compañeros. Participa en el consejo de políticas de Head Start. También usa biblioteca y [Programa de la Biblioteca de la imaginación de Dolly Parton](#)*
- Two kids, 5 & 9. Older child- used the library lots. Didn't use as much when younger child was born due to having different age storytime groups. [Baby Connection](#) was great for breastfeeding & support. Used Head Start when went back to work, KITS

which was great, home visiting wasn't the greatest, but stuck with it until we got a new home visitor and it was better. [Early Childhood Cares](#) for speech delay, was amazing to have the services.

- *2 niños de 5 y 9. El mayor usó la biblioteca mucho. No mucho cuando el menor nació, debido a la diferencia de edad de los grupos de cuentacuentos. [Baby Connection](#) fue excelente para la lactancia y apoyo. Usó Head Start cuando volvió al trabajo, KITS fue genial, las visitas en casa no fueron lo mejor, pero se mantuvieron firme hasta que conseguieron una nueva visitadora domiciliaria y fue mejor.*
- 4 children, 23, 16, 14 and 2 y/o. Was a teen mom, lived in Cottage Grove. Used [Relief Nursery](#). Trades kids back and forth with older daughter who has young children. Passionate about helping kids read, loves Imagination Library. Found out about this group from the LaneKids newsletter. The parenting article about routine was great. Homeschooling through ACE, challenging with everyone going on due to COVID. Love the [LaneKids.org](#) activity calendar, lots of free things for families to do. Read the [newsletter](#) & check out the [calendar](#)!
- *4 hijos, 23, 16, 14 and 2. fue una mamá adolescente, vivió en Cottage Grove. Usó [Relief Nursery](#). Intercambia a los niños con su hija mayor que tiene hijos pequeños. siente pasión por ayudar a los niños a leer y le encanta la Biblioteca de la imaginación. se enteró de este grupo a través del boletín de LaneKids. El artículo de la crianza referente a la rutina fue muy bueno. La educación en el hogar a través de ACE, es desafiante para todos debido a COVID. Le encanta el calendario de actividades de [LaneKids.org](#), muchas cosas gratuitas para hacer con la familia. ¡Lea el [boletín](#) y eche un vistazo al [calendario](#)!*
- Good experience with Relief Nursery, provided lots of books in Spanish, Head Start also a very good program, my little one is very attached to me, which is challenging.
- *Buena experiencia en Relief Nursery, nos dieron muchos libros en español, Head Start también es un buen programa, mi chiquito está muy apegado a mí, lo que viene siendo un desafío.*

## 6. Discuss next meeting day & time

### *Conversación sobre el día y la hora de la próxima reunión*

- Hope is for this group to meet about 8 times/year, with breaks for holidays/summer.

- *Se espera que este grupo se reúna 8 veces al año, y que tome un descanso los días festivos y durante el verano.*
- After COVID we would like to meet in person. ELA will provide meal, child care, and stipend for attending. We will continue meeting virtually for now.
- *Después de COVID nos gustaría reunirnos en persona. ELA proporcionará comida, cuidado infantil y remuneración por la asistencia. Continuaremos las reuniones de manera virtual por el momento.*
- Michelle will follow up with attendees via email for their gift cards and send a Doodle Poll to pick the next meeting time.
- *Michelle se comunicará con los asistentes por correo electrónico para sus tarjetas de regalo y enviará una encuesta de Doodle para elegir la próxima hora de reunión.*